



# Mitteilungsblatt **Oberuzwil**

Mitteilungsblatt

**10**

3. Juni 2022

# Agenda

**4.** Juni 2022

9.30–11.30 Uhr

**Vernetzungsprojekt:  
öffentliche Veranstaltung**

Jubi-Hütte  
Vernetzungskommission

**7.** Juni 2022

**Grünabfuhr**

Gemeinde Oberuzwil

9.00–11.00 Uhr

**Mütter- und Väterberatung**

Familienzentrum Gerbi4

19.30–21.30 Uhr

**Familie und Beruf Jonglieren**

Familienzentrum Gerbi4

**8.** Juni 2022

18.30 Uhr

**Trommel Rummel**

Singsaal, OZ Schützengarten  
Musikschule Oberuzwil-Jonschwil

**9.** Juni 2022

9.00–11.00 Uhr

**Kafi Gerbi – Fingerversli**

Familienzentrum Gerbi4

11.45 Uhr

**Senioren-Mittagessen**

Restaurant Ochsen  
Beide Kirchgemeinden

14.00–16.00 Uhr

**Spiel- und Jassnachmittag**

Haus Allegra  
60plus Oberuzwil

20.00–21.30 Uhr

**OH-PSI**

Katholische Unterkirche  
Donnerstags-Gesellschaft Oberuzwil

**10.** Juni 2022

14.30–17.00 Uhr

**Kaffee und Kuchen**

Pfarrergarten, katholische Unterkirche  
Frauenverein

**10.–11.** Juni 2022

17.00–2.00 Uhr

**Füür-Bar**

Wiese neben Primaschule Bichwil  
STV Bichwil

**11.** Juni 2022

9.00–11.00 Uhr

**Stammtischgespräche**

Restaurant La Casa del Gusto (Säli)  
Gemeinderatskanzlei Oberuzwil

9.30–11.30 Uhr

**Bundesübung 300 m**

Schiessstand Bettenauerweiher  
Standgemeinschaft Oberrindal-Oberuzwil

**13.** Juni 2022

10.00–14.00 Uhr

**Heilsalbe herstellen**

Treffpunkt 10.00 Uhr, Dorfplatz Oberuzwil  
60plus Oberuzwil

**15.** Juni 2022

15.00–17.00 Uhr

**Kleinkindertreff «Spiky»**

Familienzentrum Gerbi4

**16.** Juni 2022

**Mütter- und Väterberatung**

Familienzentrum Gerbi4  
Mütter- und Väterberatungsstelle

11.30–12.30 Uhr

**Senioren-Mittagstisch**

Café Weingartenstube  
Betreuungs- und Pflegezentrum Wolfgang

19.00–20.30 Uhr

**Abendspaziergang mit  
Ruheoasen**

Treffpunkt Dorfplatz  
Frauenverein

**Publikationsorgan der  
Gemeinde Oberuzwil**

8. Jahrgang  
erscheint 14-täglich  
kostenlos für alle Haushalte  
im Gemeindegebiet

**Auflage**

3 100 Exemplare

**Herausgeberin und Redaktion**

Gemeinderatskanzlei Oberuzwil  
Flawilerstrasse 3  
9242 Oberuzwil  
Telefon 071 950 48 30  
gemeinde@oberuzwil.ch

**Druck und Layout**

Cavelti AG, Gossau  
Inserate per E-Mail an:  
inserate@oberuzwil.ch

**Nächste Ausgabe**

17. Juni 2022

**Inserate- und  
Redaktionsschluss**

Montag, 13. Juni 2022,  
8.30 Uhr

# Betriebsbesuch der Högger Systems AG

**Der Gemeinderat Oberuzwil konnte vor seiner letzten Sitzung die Firma Högger Systems AG – welche 1996 von Patrik Högger gegründet wurde – besuchen. Der Betrieb ist an der Verbindungsstrasse zwischen Oberuzwil und Flawil im Städeli zu finden wo zuvor die Wicon AG ihren Standort hatte. Vor rund zwei Jahren wurden die Räumlichkeiten von Flawil in die Gemeinde Oberuzwil verlegt.**

Die Kontaktpflege zu den Gewerbe- und Industriebetrieben ist der Wirtschaftskommission bzw. dem Gemeinderat ein wichtiges Anliegen. Er besucht deshalb jedes Jahr ein bis zwei örtliche Betriebe.

## Führung durch den Betrieb

Patrik Högger stellte auf einem Rundgang dem Gemeinderat die Firma Högger Systems AG vor und vermittelte umfassende Informationen. Der Betrieb beschäftigt sich mit dem Steuerungsbau, Schaltanlagenbau, Kabelkonfektion inklusive Montage an Anlagen und Maschinen. Nach über

20 Jahren Erfahrung zeichnen sie sich als qualifiziertes Unternehmen aus, das neue Lösungsansätze und Herangehensweisen für Projekte aufzeigen kann.

## Ausbildungsplätze für Lernende

Nach umfassender Sanierung im Jahr 2020 produzieren rund 60 Mitarbeitende Steuerungen und Schaltanlagen am Standort im Städeli in Oberuzwil. Jährlich werden Lernende als Automatiker und Automatikmonteure ausgebildet – momentan sind sieben Lernende im Betrieb tätig.



# Gesamtsanierung Hirschenstrasse

**Die Gemeinde Oberuzwil erstellt in der Hirschenstrasse einen neuen Meteorkanal. Während der Bauarbeiten vom 7. Juni bis Ende Oktober 2022 wird die Hirschenstrasse für den Durchgangsverkehr gesperrt. Damit in der schmalen Strasse genügend Platz geschaffen werden kann, werden die Werkleitungen Gas und Wasser erneuert und gleichzeitig umgelegt.**

In der Hirschenstrasse wird ein neuer Meteorkanal eingebaut. Er überquert die Bahnhofstrasse zweimal und endet vorerst in der Binz- und Stutzenbühlstrasse. In weiteren Bauetappen werden diese Endstränge weiter in Richtung Vogelsberg verlängert, wo heute viel Meteorwasser gefasst und in Schmutzwasserleitungen geleitet wird. Das saubere Wasser soll schlussendlich über den neuen Meteorkanal direkt der Uze zugeführt werden. Nach dem Einbau der Werkleitungen wird die Strasse komplett saniert.

## Erneuerung Wasser- und Erdgasleitungen

Damit der Einbau des Meteorkanals in der schmalen Hirschenstrasse erfolgen kann, müssen die Werkleitungen Wasser und Gas verschoben werden. Diese Infrastrukturleitungen werden mit der Verschiebung gleichzeitig erneuert.

## Bauzeit

Die Bauarbeiten dauern vom 7. Juni bis Ende Oktober 2022. Während dieser Zeit ist die Strasse für den Durchgangsverkehr gesperrt. Eine Zufahrt zu den Liegenschaften und zur Gärtnerei Nützi ist immer möglich.

Die Bauherrschaft und die Bauleitung danken für ihr Verständnis. Für Fragen steht Ihnen die Bauleitung, Billinger AG, Urs Belloni, jederzeit gerne zur Verfügung.



# PET-Recycling ist Umweltschutz

**PET-Getränkeflaschen werden aus Erdöl oder Erdgas hergestellt und lassen sich hervorragend wiederverwerten. Dank PET-Recycling werden in der Schweiz jedes Jahr 126 000 Tonnen CO<sub>2</sub> eingespart.**

PET ist ein wertvoller Rohstoff, der seine Eigenschaften beim Recycling nicht verliert und sich deshalb immer wieder zu neuen Getränkeflaschen verarbeiten lässt. Dieses Recycling im geschlossenen Flaschenkreislauf – auch «Bottle to Bottle Recycling» genannt – leistet einen wichtigen Beitrag zur Reduzierung des Ressourcenverbrauchs in der Schweiz. Im Vergleich zur Verbrennung in einer Kehrlichtverbrennungsanlage können pro Jahr 126 000 Tonnen CO<sub>2</sub> eingespart werden. Dies entspricht ungefähr 9 500 Erdumrundungen mit einem Auto oder dem jährlichen Heizölverbrauch der Stadt Biel.

## Separate Sammlung nutzen

Grundpfeiler für diese Einsparungen ist die separate Sammlung von PET-Getränkeflaschen. Schweizweit stehen dafür über 60 000 Sammelstellen zur Verfügung, an denen die gebrauchten Flaschen kostenlos eingeworfen werden können. Auch alle Verkaufsstellen nehmen leere PET-Getränkeflaschen zurück, sodass diese beim Einkaufen bequem und ohne Umweg retourniert werden können. Um Platz beim Transport zu sparen, gilt beim Zurückgeben die Regel «Luft raus, Deckel drauf.»

## PET ist nicht gleich Kunststoff

Weil aus gebrauchten PET-Getränkeflaschen wieder neue Flaschen werden, müssen strenge Vorgaben der Lebensmittelhygiene erfüllt werden. Andere Kunststoffe oder Restflüssigkeiten stören den Recycling-Prozess. Öl- und Essigflaschen, die weissen Milchflaschen, Flaschen von Reinigungsmitteln und andere Kunststoffverpackungen gehören deshalb niemals in die separate Sammlung für PET-Getränkeflaschen. Danke, dass Sie sich an diese Vorgaben halten.

## Stammtischgespräche

**Samstag, 11. Juni 2022, 9.00 bis 11.00 Uhr**  
im Ristorante La Casa del Gusto (Dorfplatz),  
Oberuzwil

Einwohnerinnen und Einwohner haben Gelegenheit, sich mit Mitgliedern des Gemeinderates über aktuelle Themen und Anliegen auszutauschen.

Setzen Sie sich einfach spontan dazu – Sie sind herzlich eingeladen!

SUCHTBERATUNG OBERUZWIL-JONSCHWIL

## Erfolgreiche Frauen und die Sucht

**Menschen, die an einer Alkoholabhängigkeit leiden, gibt es öfter, als wahrgenommen wird. So leiden in der Schweiz geschätzt 275 000 an dieser Krankheit. Männer sind doppelt so oft davon betroffen wie Frauen. Die Zahlen der betroffenen Frauen steigt jedoch.**

### Trinken im Verborgenen

Im Vergleich zum gesellschaftlich anerkannten Trinken beim Mann, findet das Trinken der Frauen meist im Verborgenen statt. Schliesslich wird eine offensichtlich betrunkene Frau in der Öffentlichkeit meist gering geschätzt und stigmatisiert. Um dem entgegenzuhalten gibt es Frauen die sich dafür stark machen, dem Stigma die Stirn zu bieten. Sie verschaffen sich öffentlich eine Stimme und erzählen ihre Geschichte. Den gesamten Beitrag «Erfolgreiche Frauen und die Sucht» finden Sie unter dem unten stehenden QR-Code.

Haben Sie auch schon mal darüber nachgedacht, ob Ihr Alkoholkonsum oder der Ihrer Nächsten tatsächlich «normal» ist? Die Sozialen Dienste Oberuzwil, Suchtberatung, bieten Ihnen Informationen und Beratungen an: telefonisch: 071 950 48 95 oder per E-Mail an: [suchtberatung@oberuzwil.ch](mailto:suchtberatung@oberuzwil.ch).



## Aktiv im Alter

**Das Netzwerk 60plus will Menschen in verschiedenen Lebensphasen erreichen und zusammenbringen. Im Juni finden wieder diverse, abwechslungsreiche Anlässe statt.**

### Spielnachmittag im «Allegra»

Am Donnerstag, 9. Juni 2022, ab 14.00 Uhr wird im Haus Allegra an der Bahnhofstrasse 24 in Oberuzwil gespielt und gejasst.

### Heilsalbe herstellen

Am Montag, 13. Juni 2022, spaziert die Gruppe «60plus» mit Gleichgesinnten durch den Staatswald und sammeln Blüten von Pflanzen. Daraus wird unter der fachkundigen Leitung von Rosmarie Kuhn eine Heilsalbe hergestellt. Treffpunkt ist um 10.00 Uhr auf dem Dorfplatz in Oberuzwil. Im Anschluss gibt es ein leckeres Mittagessen vom Feuer. Anmeldungen nimmt Lisa Alder telefonisch unter Telefon 078 801 37 38, gerne entgegen.

### 60plus outdoor

Seit Ostern wird wieder geradelt! Die sorgfältig vorbereiteten Touren finden jeweils am Dienstag statt. Mindestens einmal im Monat wird eine Wanderung in der näheren Umgebung angeboten.

Weitere Informationen finden sie unter [www.60plus-oberuzwil.ch](http://www.60plus-oberuzwil.ch) oder telefonisch bei Theresia Gehrken, 079 472 68 64.



## «OH-PSI» – himmlisch!

«OH-PSI» ist ein Stück über das Jenseits, gespickt mit vielen diesseitigen Erfahrungen. Ein himmlisches Stück eben!

Die Aufführung vom Donnerstag, 9. Juni 2022, um 20.00 Uhr in der katholischen Unterkirche, versteht es mit bissigem Humor, viel Ironie und einer Portion Augenzwinkern das Tabuthema Tod aufzugreifen. Der Vorstand der Donnerstagsgesellschaft freut sich auf viel Publikum. Der Eintritt für Nichtmitglieder kostet 20 Franken. Weitere Infos unter [www.donnerstagsgesellschaft.ch](http://www.donnerstagsgesellschaft.ch).

## Welche Gedanken beherrschen dein Leben?

Wie dumm muss man sein, um an Gott zu glauben? Die Widersprüche zwischen dem, was wir zu wissen glauben und dem, was wir von der Bibel und in unseren Kirchen von Gott erfahren, können verwirren.

Unsere Aktivitäten und Handlungen entspringen einer Entscheidung in unseren Gedanken. Doch tun wir auch manchmal Dinge, die wir eigentlich nicht tun wollen? Michi Dufner, 42 Jahre alt, hat sich durch Fragen seiner Kinder dazu inspirieren lassen, unsere Kämpfe in der Gedankenwelt genauer unter die Lupe zu nehmen.



Er wird am Sonntag, 12. Juni 2022, um 10.00 Uhr in der Freien Evangelischen Gemeinde Uzwil an der Gewerbestrasse 6 in Oberuzwil davon erzählen, wie der Kampf der Gedanken zu gewinnen ist. Sie sind herzlich eingeladen dabei zu sein. Parallel zum Gottesdienst wird im Obergeschoss ein Kinderprogramm angeboten.

### Apéro im Anschluss

Am Schluss ist Gross und Klein zu einem Apéro eingeladen. Weitere Infos sind auf [www.feg-uzwil.ch](http://www.feg-uzwil.ch) unter dem Stichwort «Lebensfragen» aufgeschaltet.

## «OpenAir Summerfäscht» in Oberuzwil

Erstmals in der Vereinsgeschichte führt die Musikgesellschaft Bichwil-Oberuzwil (MGBO) am 18. Juni auf dem roten Sportplatz oberhalb der Mehrzweckhalle Breite ein «OpenAir Summerfäscht» durch. Mit Musikformationen aus verschiedenen Stilrichtungen wird allen Besuchern ein frisches, neues und vor allem vielseitiges Fest geboten.

Am Samstagnachmittag ab 13.30 Uhr wird auf dem Areal «Roter Platz» eine Festwirtschaft mit Bar, Kafi-Eggä, Softeis und allem was dazugehört betrieben – für jeden ist etwas Feines dabei.

### Musikalische Unterhaltung

Den musikalischen Auftakt macht um 14.00 Uhr die regionale Stimmungsband «Pläuschler Oberuzwil». Mit den «Grüüveli Tüüfeli» werden ab 15.00 Uhr Familien, Kinder und auch Erwachsene ihre helle Freude an den Ohrwürmern haben, welche zum Mitsingen, Mitklatschen und Mittanzen anregen. Das ist die Chance, eine Top-Familienband gratis zu erleben, denn der ganze Nachmittag bis 18.00 Uhr steht unter dem Motto «Freie Kollekte». Die Nachwuchs-Formation «Betti Players» und andere Schülerbands aus der Region zeigen anschliessend ihr Können, ehe dann die bekannten Bläserkids ab 18.30 Uhr Sommerparty-stimmung auf den Platz zaubern.

Um 20.00 Uhr gibt die MGBO als Organisator des Anlasses ein Konzert für seine Gäste und zahlreichen Anhängern, welche den Verein seit Jahren unterstützen. Mit «Lutz!» ertönt gleich nach der MGBO um 21.45 Uhr eine Top Brass n' Roll-Band aus dem Rheintal, welche mit Gesang und virtuosen Instrumentenspiel die Nacht zum Tag macht. Aber auch die neu formierte Gruppe «Yvonne und die Bläserknaben» mit einheimischen Musikern aus Oberuzwil und Umgebung gibt alles für das Publikum. Den Schluss des Programms bildet «Steffi l'Amour Prinz und ihre Zuckerpumpen», die mit Schlager und Hits nochmals alle Besucher in ihren Bann ziehen.

### Bei schlechtem Wetter

Sollte das Wetter gar nicht mitspielen, würde der ganze Anlass in der warmen und trockenen Mehrzweckhalle Breite stattfinden. Konzeptionell würde sich nichts ändern.

### Fahrdienst

Ein Gratis-Taxidienst bringt Sie sicher zum Festplatz und zu später Stunde auch wieder bis an die Haustüre zurück. Weitere Informationen finden Sie auf der Website [www.mgbo.ch](http://www.mgbo.ch) unter «OpenAir Summerfäscht 2022».



## UMWELTTIPP

## Einheimische Artenvielfalt

**In unseren Gärten wachsen viele exotische Arten. Für uns Menschen sind die farbig blühenden Pflanzen eine Augenweide. Einer Mehrheit der Tiere bieten sie jedoch kaum Nahrung. Dabei gibt es viele passende Alternativen.**

Bekannte Beispiele sind die im Frühling auffällig gelb blühende Forsythie und der beliebte Sommerflieder: Bei diesen Pflanzen finden Insekten keinen Nektar. Einheimische Pflanzen hingegen bieten Nahrung, Schutz und Lebensraum für einheimische Vögel, Schmetterlinge, Wildbienen und andere Tiere. Kirschlorbeer- oder Thuyahecken könnten zum Beispiel sinnvoll durch die immergrüne Eibe oder Stechpalme ersetzt werden. Ein empfehlenswerter Strauch ist auch der gemeine Liguster. Er kann sehr gut in Form geschnitten werden und gefällt durch seine weissen Blüten im Frühling und die schwarzen Beeren im Herbst.

Einige der Exoten sind aufgrund ihres üppigen Wuchses und ihrer schnellen Verbreitung gar als problematisch einzustufen. Wenn sie aus Gärten und Parkanlagen verwildern, breiten sie sich in der Natur unkontrolliert aus. Dort verdrängen exotische Problem-pflanzen einheimische Pflanzenarten und verändern den Lebensraum einheimischer Tiere.

Lassen sie sich bei einer Neubepflanzung des Gartens im Fachhandel beraten. Viele Informationen zu diesem Thema enthält auch der Flyer «Einheimische Pflanzen statt exotische Problem-pflanzen», welcher auf [www.sg.ch/umwelt-natur](http://www.sg.ch/umwelt-natur) zu finden ist.

## Sicher Motorrad fahren

**Defensiv fahren heisst überleben. Egal ob mit Roller, Chopper oder Sportmaschine: Mit dem Motorrad fährt das Unfallrisiko leider immer mit. Wer defensiv fährt, ist deshalb klar im Vorteil.**

Vorausschauend und defensiv fahren ist auf dem Motorrad essenziell. Denn andere Verkehrsteilnehmende können Motorräder aufgrund ihrer schmalen Silhouette leicht übersehen. Und man hat keine Knautschzone.

Auf dem Töff ist Vorsicht deshalb besser als Nachsicht. Gerade auch in Situationen, in denen man auf dem Motorrad eigentlich Vortritt hat: Im Zweifelsfall lieber auf den Vortritt verzichten.

Zusätzlich sicher unterwegs ist, wer die Kurven sauber fährt und regelmässig das Bremsen übt. Gerade bei Saisonbeginn ist das wichtig, wenn man sich zuerst wieder etwas an die Strasse herantasten muss. Dass man sich auf dem Töff auch bei kurzen Ausfahrten schützt, ist selbstverständlich. Dazu gehören Helm, Handschuhe, abriebfeste Motorradbekleidung mit Protektoren sowie Stiefel.

Und wer schliesslich ein Motorrad mit ABS fährt, hat einen deutlich kürzeren Bremsweg – die Sturzgefahr nimmt ab.

Mehr zum Thema «Sicheres Motorrad fahren» gibts auf der Website [bfu.ch/motorrad](http://bfu.ch/motorrad). Und für die Kampagne «Don't mess it up» hat die BFU auf der Website [dontmessitup.ch](http://dontmessitup.ch) Sicherheitstipps speziell für junge Töfffahrerinnen und Töfffahrer aufbereitet.

### Die wichtigsten Tipps

- Defensiv und vorausschauend fahren
- Immer damit rechnen, übersehen zu werden
- Keine Kurven schneiden und regelmässig das Bremsen üben
- Schutzausrüstung auch auf kurzen Strecken tragen
- Motorrad mit ABS oder Kurven-ABS fahren



## Stelleninserat

Wir suchen per **1. August 2022** oder nach Vereinbarung eine/n

**Stabsmitarbeiter/in** (80- bis 100-Prozent-Pensum)

Sind Sie interessiert?

Die Stellenausschreibung finden Sie auf [www.oberuzwil.ch](http://www.oberuzwil.ch).

## Lehrstellen bei der Gemeinde

Die Gemeinden Oberuzwil und Jonschwil bieten ab August 2023 wieder abwechslungsreiche Lehrstellen als

**Kauffrau | Kaufmann EFZ**  
**Branche «Öffentliche Verwaltung»**

### Während deiner Lehrzeit ...

- wirst du in verschiedenen Abteilungen eingesetzt und bekommst dadurch einen sehr guten Einblick in die Verwaltung;
- lernst du die Organisation, die Aufgaben sowie die rechtlichen Grundlagen kennen;
- arbeitest du in einem jungen und dynamischen Team;
- bieten wir dir fortschrittliche Arbeitsbedingungen und einen zeitgemäss eingerichteten Arbeitsplatz.

### Du ...

- besuchst zurzeit die Sekundarschule;
- arbeitest gerne im Team, bist kommunikativ und zuverlässig;
- bist motiviert, dich im Betrieb wie auch in der Berufsfachschule zu engagieren;
- interessierst dich für das Staatswesen und hast Freude am Kontakt mit Menschen.

### Deine Bewerbung

Wir freuen uns auf deine schriftliche oder digitale Bewerbung mit Lebenslauf, Foto, Kopien der Sekundarschulzeugnisse und Stellwerk **bis 17. Juni 2022** an:

Gemeinde Oberuzwil, Julia Jäger  
Flawilerstrasse 3, 9242 Oberuzwil  
Telefon 071 950 48 40  
E-Mail: [julia.jaeger@oberuzwil.ch](mailto:julia.jaeger@oberuzwil.ch)

Gemeinde Jonschwil, Romana Sutter  
Poststrasse 12, 9243 Jonschwil  
Telefon 071 929 59 22  
E-Mail: [romana.sutter@jonschwil.ch](mailto:romana.sutter@jonschwil.ch)

Bei Fragen helfen wir dir gerne telefonisch oder per E-Mail weiter.

## Lehrstelle im Werkhof

Die Gemeinde Oberuzwil bietet ab August 2023 eine abwechslungsreiche Lehrstelle als

**Fachfrau/-mann Betriebsunterhalt EFZ**  
**Fachrichtung Werkdienst**

### Während deiner Lehrzeit ...

- arbeitest du im betrieblichen Unterhalt und erledigst Aufgaben in den Bereichen Winterdienst, Grünpflege, Friedhof oder Strassenreinigung.
- lernst du handwerkliche Tätigkeiten im baulichen Unterhalt wie Strassenbelagsarbeiten, Pflästerungen oder Schachtreparaturen.
- lernst du den Umgang mit diversen Maschinen und Fahrzeugen.
- arbeitest du in einem jungen und dynamischen Team.
- bieten wir dir fortschrittliche Arbeitsbedingungen und einen modernen Gerätepark.
- hast du die Möglichkeit, die Berufsmatura zu absolvieren.

### Du ...

- bist technisch interessiert.
- hast Freude an praktischer Arbeit und handwerkliches Geschick.
- verbringst gerne Zeit draussen.
- bist körperlich belastbar.
- arbeitest gerne im Team, bist kommunikativ und zuverlässig.
- bist motiviert, dich im Betrieb wie auch in der Berufsfachschule zu engagieren.

### Deine Bewerbung

Wir freuen uns auf deine schriftliche oder digitale Bewerbung mit Lebenslauf, Foto, Kopien der Schulzeugnisse und Stellwerk **bis 17. Juni 2022** an:

Gemeinde Oberuzwil, Julia Jäger  
Flawilerstrasse 3, 9242 Oberuzwil  
Telefon 071 950 48 40  
E-Mail: [julia.jaeger@oberuzwil.ch](mailto:julia.jaeger@oberuzwil.ch)

Bei Fragen helfen wir dir gerne telefonisch oder per E-Mail weiter.



# Abrechnungsverfahren

**Arbeitgebende, welche alle Voraussetzungen erfüllen, können frei entscheiden, ob sie ein vereinfachtes Abrechnungsverfahren wählen wollen. In diesem Verfahren wird zusätzlich zu den bekannten Sozialversicherungsabzügen eine Quellensteuer von fünf Prozent erhoben. Die Abrechnung und der Bezug der Sozialversicherungsbeiträge und der Quellensteuer erfolgen nur einmal pro Jahr.**

Das vereinfachte Abrechnungsverfahren ist für Arbeitgebende, welche folgende Voraussetzungen erfüllen:

- Lohn pro Arbeitnehmer/in darf pro Jahr CHF 21 510.00 nicht übersteigen (Eintrittsschwelle 2. Säule);
- Anschluss der Mitarbeitenden mit einem Monatslohn von über CHF 1792.50 an eine berufliche Vorsorgeeinrichtung;
- Lohnsumme des Betriebes übersteigt jährlich CHF 57 360.00 nicht (doppelte maximale Altersrente der AHV);
- Löhne des gesamten Personals werden im vereinfachten Verfahren abgerechnet;
- Abrechnungs- und Zahlungsverpflichtungen werden ordnungsgemäss eingehalten;
- Arbeitgeber/in ist weder eine Kapitalgesellschaft noch eine Genossenschaft;
- weder Ehepartner noch Kinder des Betriebsinhabers werden beschäftigt.

Arbeitgeber zieht die Sozialversicherungsbeiträge (ohne UV-Prämie) und die Quellensteuer von 5 Prozent (0,5 Prozent Direkte Bundessteuer und 4,5 Prozent Kantons- und Gemeindesteuer) jeweils vom AHV-pflichtigen Lohn ab. Alle Arbeitnehmenden erhalten von der Ausgleichskasse eine Bescheinigung über die abgelieferte Steuer, welche sie der Steuererklärung beilegen. Eine solche Besteuerung hat den Vorteil, dass das vereinfacht abgerechnete Einkommen nicht mehr im ordentlichen Verfahren versteuert werden muss. Damit fällt ein solches Einkommen auch nicht in die Progression. Arbeitgeber, die im Fürstentum Liechtenstein wohnende Grenzgängerinnen und Grenzgänger beschäftigen, dürfen aufgrund des Doppelbesteuerungsabkommens nicht im vereinfachten Verfahren abrechnen.

Die Beiträge, die Verwaltungskosten sowie die Quellensteuer werden wie folgt übernommen:

- AHV/IV/EO 10,6 Prozent je zur Hälfte durch Arbeitnehmenden und Arbeitgebenden
- ALV 2,2 Prozent je zur Hälfte durch Arbeitnehmenden und Arbeitgebenden
- Familienzulagen 1,8 Prozent zu Lasten des Arbeitgebenden
- Verwaltungskosten max. 5 Prozent zu Lasten des Arbeitgebenden
- Quellensteuer 5 Prozent zu Lasten des Arbeitnehmenden

Anmeldeformulare können im Online-Schalter auf [www.svasg.ch](http://www.svasg.ch) heruntergeladen oder bei der AHV-Zweigstelle im Gemeindehaus bezogen werden.



## Tageskarten

### Bequem und günstig unterwegs!

- Freie Fahrt mit dem öffentlichen Verkehr
- für 40 Franken einen ganzen Tag reisen
- Bezug beim Front-Office im Gemeindehaus
- Bestellungen auch über Telefon 071 950 48 01 und online rund um die Uhr auf [www.oberuzwil.ch](http://www.oberuzwil.ch)
- pro Tag stehen 6 Tageskarten zur Verfügung
- alle Reservierungen sind definitiv
- kein Umtausch, keine Rückvergütung



Die Bäckerei Wagner ist ein Traditionsunternehmen in Oberuzwil mit diversen Spezialitäten in den Bereichen Bäckerei, Konditorei und Confiserie.

Wir suchen auf den Sommer 2022 oder nach Vereinbarung eine/n

### Bäcker-Konditor/in 100%

#### Ihre Aufgaben:

- Herstellen von Backwaren
- Stellvertretende Leitung der Backstube
- Lehrlingsausbildung
- Lagerbewirtschaftung

#### Ihr Profil:

- Abgeschlossene Lehre als Bäcker-Konditor/in EFZ
- Zuverlässigkeit
- Gewohnt selbständig zu arbeiten
- Ausgeprägtes Qualitätsdenken
- Flexibel und teamfähig

#### Wir bieten:

- Engagiertes qualifiziertes Team
- Sonntag frei
- Arbeitsbeginn zwischen 2.00–3.30 Uhr

Ausserdem suchen wir eine **Backstubenhilfe** (auch Teilzeit)

Wir freuen uns auf eine schriftliche Bewerbung (auch per E-Mail möglich):

#### BÄCKEREI WAGNER AG

Sepp Signer, Flawilerstrasse 2, 9242 Oberuzwil  
[info@wagner-baekerei.ch](mailto:info@wagner-baekerei.ch), 071 951 38 58

**Moser AG** Freie Lehrstelle  
Schreiner EFZ 2023  
Schreinerei - Holzhausbau  
9242 Oberuzwil Tel: 071 951 82 66  
www.moserschreinerei.ch



**Da dank  
Gönnern.**



Gönner werden:  
[rega.ch/goenner](http://rega.ch/goenner)



**Umzug.  
Reinigung?  
Easy!**

DACHCOM

Online  
anfragen



pronto-easy.ch

**pronto**

Wir verstehen mehr  
als Reinigung.

**Coiffeur Monica**  
Bahnhofstrasse 6  
9242 Oberuzwil


**Öffnungszeiten:**

Di – Fr 08:30 – 18:30

Mi 13:30 – 18:30

Sa 07:30 – 15:00

So u. Mo Geschlossen

 Auch ohne Voranmeldung

**071 950 00 41**

**neue Fenster  
nach Mass**

**Design & Funktion!**



**Amrhein AG**  
Fensterbau · Schreinerei

Stutzenbühlstr. 2, 9242 Oberuzwil, Tel. 071 951 41 41, [www.fensterbau-schreinerei.ch](http://www.fensterbau-schreinerei.ch)

**10 Jahre Lohnenswert = 10% Rabatt**

**Badrenovationen**  
April – Juni 22

071 951 23 89 | [www.lohnenswert.ch](http://www.lohnenswert.ch)

Lohnenswert GmbH

**FOSTAC PENDELSEMINAR**

Pendeln kann man als Kommunikationsmöglichkeit zwischen Bewusst- und Unterbewusstsein bezeichnen. Lernen Sie die Informationsquelle kennen, die auch Sie zur Verfügung haben und deren Anwendung Sie einfach erlernen können.

Ebenfalls an diesem Seminar werden die Grundlagen der FOSTAC Technologien vorgestellt.

Nächster Termin:  
**DO/FR 16./17. Juni 2022, 09:30-17:00 Uhr**  
Preis CHF 342.-

FOSTAC AG • Dorfstr. 28 • 9248 Bichwil • [www.fostac.ch](http://www.fostac.ch)  
071 955 95 33

**SAMSTAG 18.6.2022**  
**ROTER PLATZ · BREITE OBERUZWIL**

**OPEN AIR**  
**Summer Fäscht**

**MGBO & Bands für Chlii und Gross**

AREALÖFFNUNG 13.30 UHR · PROGRAMM AB 14.00 UHR  
TICKET AB 18.00 UHR 10.-

Musikgesellschaft Bichwil-Oberuzwil

weitere Infos unter [www.mgbo.ch](http://www.mgbo.ch)

**Clientis**  
Bank Oberuzwil

**WILWEST**

**Was passiert in Wil West?**

Erkunden Sie das Areal an den öffentlichen Führungen.

**11. Juni 10-14 Uhr**  
**13. Juni 18-20 Uhr**  
**18. August 18-20 Uhr**

Die Rundgänge können mit dem Velo oder Bus absolviert werden.  
Am 11. Juni starten die Rundgänge jeweils zur vollen Stunde bis 13.00 Uhr.

Mit Bratwurst und Bürli

Mehr Infos und Anmeldung:  
[wilwest.ch/news/rundgang](http://wilwest.ch/news/rundgang)

# Mittagstisch für Seniorinnen & Senioren

**jeden 4. Donnerstag im Monat, 12.15 Uhr**  
Geniessen Sie einen feinen Zmittag im  
Tertianum Christa

**Im Angebot von CHF 19.50 sind enthalten:**

- 1 Tagesmenü (Suppe, Salat, Hauptspeise, Dessert)
- 3 dl Mineral oder Süssgetränk plus 1 Kaffee
- vegetarisches Menu oder Wochenhit stehen ebenso zur Auswahl

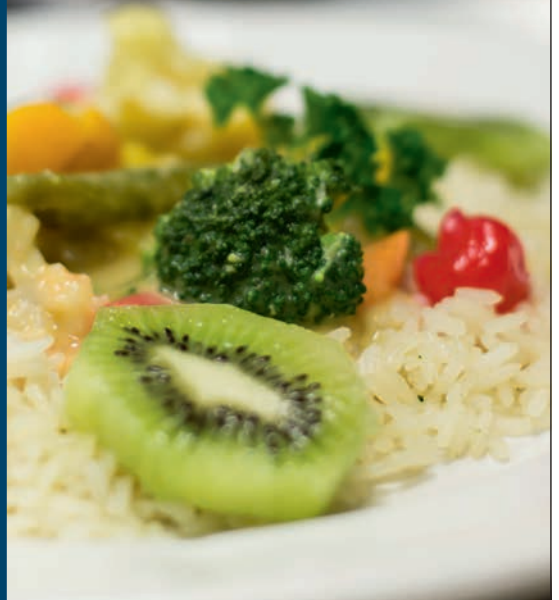
Anmeldung jeweils bis am Mittwoch um 12.00 Uhr

Wir freuen uns, Sie bald bei uns als Gast zu begrüßen.

## TERTIANUM

Tertianum Christa  
Bahnhofstrasse 43 • 9242 Oberuzwil  
Tel. 071 955 00 20  
christa@tertianum.ch  
www.christa.tertianum.ch

jetzt anmelden  
unter  
071 955 00 22



 **Gärten & mehr**

**Biopool-  
& Schwimmteichtag**

**Samstag, 11. Juni 2022 ab 09.00 in  
Bazenheid**

- ✓ **Geführte Besichtigung** von 4 bis 5  
Wassergärten
- ✓ **Inspirierende Gespräche** mit Kunden  
und Experten
- ✓ **Einblicke** in die verschiedenen  
Systeme der Wasser-  
aufbereitung für Ihre idyllische  
Gartenlandschaft

**Einfach QR-Code scannen  
und anmelden!** →

**gaertenundmehr.ch**



**Germann Gartenbau AG**  
Hözlweg 15  
9602 Bazenheid

071 931 20 88  
info@germann-gaerten.ch

